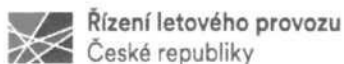




Řízení letového provozu České republiky, státní podnik



Česká republika – Ministerstvo dopravy



Česká republika – Ministerstvo obrany



**Rámcová smlouva o poskytování služeb  
„Zajištění výcviku řídicích letového  
provozu Armády České republiky“**

**Rámcová smlouva o poskytování služeb**  
**„Zajištění výcviku řídicích letového provozu Armády České republiky“**  
**(dále jen „smlouva“)**

uzavřená podle ustanovení § 1746 odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění  
pozdějších předpisů  
(dále jen „občanský zákoník“)

**I. Smluvní strany**

**Řízení letového provozu České republiky, státní podnik**

Zastoupený: Ing. Janem Klasem, generálním ředitelem

Sídlo: 252 61 Jeneč, Navigační 787

IČO: 49710371

DIČ: CZ699004742

Zapsán v obchodním rejstříku, vedeném u Městského soudu v Praze, odd. A, vložka  
10771

kontaktní osoby: [REDACTED]

(dále jen „poskytovatel“)

**a**

**Česká republika – Ministerstvo dopravy**

Zastoupená: doc. Ing. Karlem Havlíčkem, Ph.D., MBA, místopředsedou vlády,  
ministrem průmyslu a obchodu a ministrem dopravy

Sídlo: nábřeží Ludvíka Svobody 1222/12, 110 00 Praha 1- Nové Město

IČO: 66003008

DIČ: CZ66003008

kontaktní osoba: [REDACTED]

(dále jen „objednatel“)

**a**

**Česká republika – Ministerstvo obrany**

Zastoupená: Mgr. Luborem Koudelkou, náměstkem pro řízení sekce vyzbrojování  
a akvizic MO na základě příkazu k zastupování

Sídlo: Tychonova 1, 160 01 Praha 6

IČO: 60162694

DIČ: CZ 60162694

Adresa pro doručování korespondence: Sekce vyzbrojování a akvizic MO, odbor  
centrálních běžných výdajů, nám. Svobody 471/4, 160 01 Praha 6

kontaktní osoba: [REDACTED]

(dále jen „odběratel“)

(odběratel, objednatel a poskytovatel dále také jako „smluvní strany“).

## 2. *Preambule*

Účelem smlouvy je zvýšení úrovně civilně-vojenské integrace řízení letového provozu ve vzdušném prostoru České republiky prostřednictvím zajištění sjednocení výcviku vojenských a civilních řídicích letového provozu. Smlouva v celém rozsahu nahrazuje Smlouvu o poskytování služeb „Zajištění výcviku řídicích letového provozu Armády České republiky“ ev.č. ŘLP ČR, s.p.: 031/2015/PS/088, ev.č. MD: S-26-220/2015 a ev.č. MO: 838-8/2013-1350 ze dne 12. 3. 2015.

## 3. *Předmět smlouvy*

Předmětem smlouvy je zajištění výcviku řídicích letového provozu a ostatního personálu letových navigačních služeb odběratele prostřednictvím poskytovatele na základě písemných požadavků odběratele odsouhlasených objednatelům a za podmínek stanovených ve smlouvě (dále též „výcvik“).

## 4. *Způsob a rozsah provádění výcviku*

- 4.1 Poskytovatel řádně zajistí provedení výcviku osob dle čl. 3 smlouvy prostřednictvím jednotlivých kurzů v rozsahu a za podmínek dále uvedených.
- 4.2 Obecná specifikace výcviku včetně jednotlivých kurzů je uvedena v Příloze č. 1 smlouvy.
- 4.3 Rozsah a ceny jednotlivých kurzů uvedených v Příloze č. 1 budou pro příslušný kalendářní rok stanovovány vždy formou písemné specifikace výcviku AČR a kalkulace ceny pro každý kalendářní rok, a to podle vzoru uvedeného v Příloze č. 2 smlouvy. Návrh písemné specifikace výcviku AČR a kalkulace ceny pro daný kalendářní rok předkládá poskytovatel odběrateli a objednateli, a to po vzájemném projednání a odsouhlasení daného návrhu na úrovni kontaktních osob všech smluvních stran a v souladu s ustanovením čl. 5 smlouvy. Specifikace výcviku a kalkulace ceny pro každý kalendářní rok nabývá platnosti dnem jejího podpisu všemi smluvními stranami a účinnosti dnem jejího uveřejnění v registru smluv, který zajišťuje objednatel. Pro změny písemné specifikace výcviku AČR a kalkulace ceny pro daný kalendářní rok v průběhu roku platí výše uvedená pravidla. Písemná specifikace výcviku AČR a kalkulace ceny pro daný kalendářní rok se vyhotovuje vždy ve třech vyhotoveních s platností originálu.
- 4.4 Smluvní strany prohlašují, že si vzájemně poskytnou úplnou součinnost při zabezpečení potřebné dokumentace, včetně nezbytných potvrzení, vysvědčení a dalších dokladů vztahujících se k ukončení výcviku, včetně výsledků přezkoušení a závěrů zkoušek absolventů kurzů.

## 5. *Cena za výcvik, fakturační a platební podmínky*

- 5.1 Čerpání smlouvy nepřekročí za výcvik realizovaný v období let 2020 – 2024 částku 175 000 000 Kč bez DPH. Písemná specifikace výcviku AČR a kalkulace ceny dle čl. 4 odst. 4.3 smlouvy stanoví maximální počty a nepřekročitelné ceny kurzů vč. jejich celkové ceny na konkrétní kalendářní rok. Nárok na úhradu ceny vzniká poskytovateli za skutečně provedené a realizované kurzy pro odběratele. Fakturovaná částka za konkrétní výcvik musí odpovídat reálně provedené části jednotlivého kurzu.

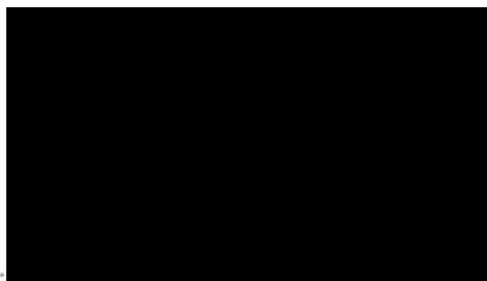
V případě, že dojde k předčasnému ukončení výcviku neúspěšného studenta, fakturovaná částka bude poměrně ponížena dle reálného počtu odučených hodin/cvičení a finanční úspora může být re-alokována na pokrytí dalších výcvikových potřeb odběratele, a to formou změny písemné specifikace výcviku a kalkulace ceny pro daný kalendářní rok.

- 5.2 Poskytovatel je povinen vystavit fakturu – daňový doklad (dále jen „faktura“) nejdéle do 15 kalendářních dnů ode dne uskutečnění zdanitelného plnění, přičemž za den uskutečnění zdanitelného plnění se považuje poslední den konání jednotlivého kurzu. Faktura musí splňovat náležitosti daňového dokladu dle zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů, název smlouvy a evidenční číslo smlouvy objednatele a poskytovatele. Nedílnou přílohou faktury musí být kopie písemného požadavku odběratele odsouhlaseného objednatelem, s rozsahem a cenou poskytnutých služeb dle čl. 4 odst. 4.1 smlouvy.
- 5.3 Smluvní strany sjednaly, že úhrada jednotlivých kurzů bude hrazena z rozpočtové kapitoly objednatele do výše disponibilních zdrojů, které jsou po dobu účinnosti smlouvy postupně vytvářeny a naplňovány z prostředků fondu zakladatele ve smyslu ustanovení § 19 odst. 4 zákona č. 77/1997 Sb., o státním podniku, ve znění pozdějších předpisů nebo z prostředků převedených do rozpočtové kapitoly objednatele z rozpočtové kapitoly odběratele, a to včetně nároků z nespoteřebovaných výdajů vzniklých z těchto rozpočtových prostředků. Rovněž je možné zapojit nároky z nespoteřebovaných výdajů vzniklé v souvislosti se smlouvou ev. č. S-26-220/2015 ze dne 12. 3. 2015.
- 5.4 Cena za jednotlivé kurzy bude uhrazena poskytovateli objednatelem na základě faktury – daňového dokladu řádně vystaveného dle odst. 5.2 tohoto článku poskytovatelem. Splatnost faktury se stanovuje na 30 kalendářních dní ode dne jejího doručení objednateli.
- 5.5 V případě, že faktura nebude obsahovat stanovené náležitosti, je objednatel oprávněn zaslat ji ve lhůtě splatnosti poskytovateli k opravě či doplnění, aniž se tím dostane do prodlení; lhůta splatnosti počíná běžet znovu ode dne doručení bezvadné faktury objednateli.
- 5.6 Objednatel nebude poskytovat poskytovateli žádné zálohy na plnění předmětu smlouvy v jakékoliv formě.
- 5.7 Úhradou ceny výcviku, resp. jeho části, se rozumí den odeslání fakturované částky z účtu objednatele na účet poskytovatele uvedený na faktuře, který musí odpovídat číslu účtu uvedenému v registru plátců DPH, je-li poskytovatel plátcem DPH, jinak číslu účtu uvedenému v úvodu této smlouvy. Případnou změnu čísla účtu je poskytovatel povinen objednateli písemně oznámit a na zpětný dotaz objednatele opětovně písemně potvrdit.
- 6. Závěrečná ustanovení**
- 6.1 Smlouva nabývá platnosti dnem podpisu všemi smluvními stranami, přičemž její účinnost je vázána na den jejího uveřejnění v registru smluv. Uveřejnění v registru smluv provede objednatel.
- 6.2 Smlouva se uzavírá na dobu určitou od 1. 1. 2020 do 31. 12. 2024. Odběratel je oprávněn písemně sdělit poskytovateli a objednateli svůj požadavek na pokračování

- plnění předmětu smlouvy i po datu 31. 12. 2024. Takový požadavek je odběratel oprávněn učinit nejpozději dne 30. 5. 2023. V takovém případě se smluvní strany zavazují bezodkladně zahájit jednání o uzavření nové smlouvy nebo dodatku ve smyslu odst. 6.7 tohoto článku za účelem jejího prodloužení.
- 6.3 Smlouva může být ukončena podle ustanovení § 1981 občanského zákoníku písemnou dohodou všech smluvních stran, nebo písemnou výpovědí učiněnou kteroukoliv ze smluvních stran i bez uvedení důvodu, a to k 31. 12. roku, který následuje po roce, kdy byla výpověď smlouvy doručena oběma zbývajícím stranám. Smluvní strany nemají nárok na náhradu škody nebo jiné finanční plnění z důvodu ukončení smlouvy dle tohoto odstavce.
- 6.4 Smluvní strany jsou od smlouvy oprávněny písemně odstoupit podle ustanovení § 2002 občanského zákoníku v případě podstatného porušení smlouvy jinou smluvní stranou.
- 6.5 Smluvní strany se dohodly, že objednatel je oprávněn odstoupit od smlouvy podle ustanovení § 2001 občanského zákoníku zejména:
- a) v případě prodlení s dílčím plněním předmětu smlouvy delším než 14 kalendářních dní ze strany poskytovatele,
  - b) pokud objednatel řádně uplatní u poskytovatele své požadavky nebo připomínky v průběhu plnění předmětu smlouvy a poskytovatel je bez vážného důvodu neakceptuje nebo podle nich nepostupuje.
- 6.6 Ukončením smlouvy není dotčen nárok na náhradu škody příp. úroku z prodlení, pokud již dospěl.
- 6.7 Smlouvu lze měnit nebo doplňovat jen písemnými dodatky, které se stanou nedílnou součástí smlouvy.
- 6.8 V případech smlouvou výslovně neupravených se vztahy vzniklé na základě smlouvy řídí zejména občanským zákoníkem.
- 6.9 Žádná ze smluvních stran není oprávněna postoupit či jinak převést svá práva nebo povinnosti vyplývající z této smlouvy bez předchozího písemného souhlasu ostatních smluvních stran.
- 6.10 Smlouva byla vyhotovena v sedmi vyhotoveních s platností originálu, z nichž 3 vyhotovení obdrží objednatel a po dvou vyhotoveních obdrží poskytovatel a odběratel.
- 6.11 Nedílnou součástí smlouvy jsou následující přílohy:
- Příloha č. 1: Obecná specifikace výcviku řídicích letového provozu AČR (MATCO) v integrovaném CIV-MIL prostředí
  - Příloha č. 2: Vzor písemné specifikace výcviku AČR a kalkulace ceny

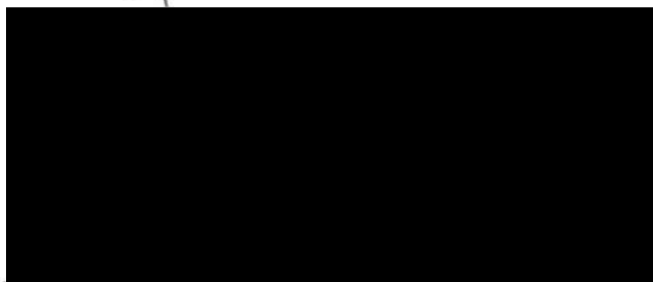
Podpisy smluvních stran jsou uvedeny na samostatné straně smlouvy.

V Jenčičce dne 13 -02- 2020



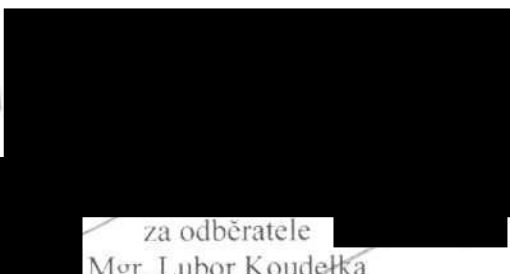
.....  
za poskytovatele  
Ing. Jan Klas  
generální ředitel

V Praze dne 28 -02- 2020



.....  
za objednatele  
doc. Ing. Karel Havlíček, Ph.D., MBA  
místopředseda vlády, ministr průmyslu a obchodu a ministr dopravy

V Praze dne 24 -02- 2020



.....  
za odběratele  
Mgr. Lubor Koudeřka  
náměstek pro řízení sekce vyzbrojování a akvizic MO  
na základě příkazu k zastupování

## Příloha č. 1 - Obecná specifikace výcviku řídicích letového provozu AČR (MATCO) v integrovaném CIV-MIL prostředí

### Rozsah výcviku

Číslo kurzu	Název kurzu
1	<b>Kurz Basic Training - Základní výcvik</b> Teoretická část vstupního výcviku (Basic Training)
2	Výcvik pro udělení kvalifikace - <b>Kurz ADI/TWR</b> , Výcvik pro udělení kvalifikace - <b>ADI/TWR/RAD</b> Kvalifikační část vstupního výcviku (RT - Rating Training)
3	Výcvik pro udělení kvalifikace - <b>Kurz APS</b> , Výcvik pro udělení kvalifikace - <b>APS/PAR</b> Kvalifikační část vstupního výcviku (RT - Rating Training)
4	<b>Kurz ADI/TWR, ADI/TWR/RAD</b> Místní výcvik - Předprovozní výcvik (Pre-OJT - Pre - On Job Training)
5	<b>Kurz APS/TCL Pre-OJT, APS/PAR Pre-OJT</b> Místní výcvik - Předprovozní výcvik (Pre-OJT - Pre - On Job Training)
6	<b>Kurzy průběžného výcviku - udržovací výcvik ADI/TWR, ADI/TWR/RAD, APS/TCL, APS/PAR</b> (RefT - Refresher Training).
7	<b>Kurz přeškolovací ADI/TWR, ADI/TWR/RAD, APS/TCL, APS/PAR</b> (ConT - Conversion Training).
8	<b>Ostatní kurzy - zdokonalovací (např. OJT1, OJT1-Ref, ASSESSOR, ASSESSOR-Ref, ACS Basic - RT - Rating Training for GCI), kurzy pro vojenské pracovníky Briefing Office</b>
9	<b>Zajištění přípravy a přezkušování jazykové způsobilosti MATCO</b>

## Tvorba cvičných prostorů a cvičení

Cvičný prostor	Odpovědnost za tvorbu prostoru/cvičení	Pozn.
LKCV/MCTR, MTMA	ŘLP ČR, s.p.	Scénáře ke cvičením v odpovědnosti AČR
LKNA/MCTR, MTMA	ŘLP ČR, s.p.	Scénáře ke cvičením v odpovědnosti AČR
LKPD/ MCTR, MTMA	ŘLP ČR, s.p.	Scénáře ke cvičením v odpovědnosti AČR
LKKB/ MCTR, MTMA	ŘLP ČR, s.p.	Scénáře ke cvičením v odpovědnosti AČR

### Kurzy vstupního výcviku

1. Kurz Basic Training - základní výcvik - teoretická část vstupního výcviku
2. Kurz ADI/TWR RT a ADI/TWR/RAD RT – Kvalifikační část vstupního výcviku (RT - Rating Training).
3. Kurz APS a APS/PAR RT – Kvalifikační část vstupního výcviku (RT - Rating Training).

Tyto kurzy poskytují teoretickou výuku a praktický výcvik s cílem poskytnout základní znalosti a praktické dovednosti související se základními provozními postupy.

Obsah cíle kurzu zahrnuje všechny předměty, témata a podtémata, které obsahuje schválená výcviková dokumentace ŘLP ČR, s. p. pro vstupní výcvik řídicích letového provozu v souladu s Osvědčením organizace pro výcvik řídicích letového provozu vydaným ÚCL a v souladu se schválenou metodikou ODVL SDK MO.

### Kurzy místního výcviku

4. Kurz ADI/TWR a ADI/TWR/RAD Pre-OJT – Předprovozní výcvik (Pre-OJT - Pre-On-the-Job Training).
5. Kurz APS/TCL a APS/PAR Pre-OJT – Předprovozní výcvik (Pre-OJT – Pre-On-the-Job Training).

Tyto kurzy poskytují teoretickou výuku a praktický výcvik s cílem poskytnout znalosti provozních postupů specifických pro dané stanoviště a specifických prvků jednotlivých úkolů a jejich pochopení, mimořádných a nouzových situací a lidských činitelů. U místní doložky (doložek), která vyžaduje (které vyžadují) řízení situací se složitým a hustým letovým provozem, vyžaduje fáze předprovozního výcviku s cílem prohloubit dříve získané návyky a dovednosti a připravit osobu podstupující výcvik na skutečné provozní situace, s nimiž se na daném stanovišti může setkat.



### **Kurzy průběžného výcviku**

6. Kurz udržovací ADI/TWR, ADI/TWR/RAD, APS/TCL, APS/PAR (RefT – Refresher Training).
7. Kurz přeškolovací ADI/TWR, ADI/TWR/RAD, APS/TCL, APS/PAR (ConT – Conversion Training).

Tyto kurzy poskytují teoretickou výuku a praktický výcvik s cílem poskytnout výcvik ve standardních předpisech a postupech, používání schválené frazeologie a efektivní komunikace, výcvik pro mimořádné a nouzové situace, používání schválené frazeologie a efektivní komunikace a výcvik týkající se lidských činitelů.

8. Ostatní kurzy pro MATCO

Tyto kurzy budou prováděny dle schválených výcvikových programů ŘLP ČR, s.p., ODVL SDK MO, případně Velitelstvím vzdušných sil AČR. Bude se jednat zejména o zdokonalovací kurzy pro MATCO (např. OJTI, OJTI-Ref, ASSESSOR, ASSESSOR-Ref, ACS Basic - RT - Rating Training for GCI) a kurzy pro vojenské pracovníky Briefing Office.

9. Zajištění přípravy a přezkušování jazykové způsobilosti MATCO

Tyto přípravy a přezkušování budou prováděny na vyžádání dle potřeb AČR.

## Specifikace výcviku AČR a kalkulace ceny pro rok [bude doplněno]

Číslo kurzu	Název kurzu	Počet cvičení/žák	Počet žáků	Cena Kč bez DPH	Cena Kč s DPH
1.	<b>ADI/TWR RT</b> (RT - Rating Training).	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]
2.	<b>ACS Basic</b> RT - Rating Training for GCI	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]
3.	<b>Kurz APS RT</b> (RT - Rating Training)	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]
4.	<b>Kurz APS/PAR RT</b> (RT - Rating Training)	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]
5.	<b>Kurz ADI/TWR/RAD Pre-OJT</b> (Pre OJT - Pre - On Job Training)	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]
6.	<b>Kurz APS/TCL Pre-OJT APS/PAR Pre-OJT</b> (Pre OJT - Pre - On Job Training)	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]
7.	<b>Kurz udržovací ADI/TWR/RAD</b> (RefT - Refresh Training)	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]
8.	<b>Kurz udržovací APS/TCL</b> (RefT - Refresh Training)	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]
9.	<b>Kurz udržovací APS/PAR</b> (RefT - Refresh Training)	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]
10.	<b>Kurz Basic Training</b> (Základní výcvik - teorie)	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]
11.	<b>Kurz zdokonalovací OJTI</b>	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]
12.	<b>Kurz zdokonalovací ASSESSOR</b>	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]
13.	<b>Kurz zdokonalovací OJTI-Ref</b>	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]
14.	<b>Kurz zdokonalovací ASSESSOR-Ref,</b>	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]
15.	<b>Kurz zdokonalovací - APS</b>	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]

16.	Kurz zdokonalovací -SUP	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]
17.	Kurz pro vojenské pracovníky Briefing Office - Basic (realizovat v období března - květen)	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]
18.	Kurz pro vojenské pracovníky Briefing Office - Development	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]
19.	Kurz pro vojenské pracovníky Briefing Office - OJTI (2x listopad)	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]
<b>CELKEM</b>		[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]	[bude doplněno]

V Jenči dne

.....  
za poskytovatele  
[bude doplněno]

V Praze dne

.....  
za objednatele  
[bude doplněno]

V Praze dne

.....  
za odběratele  
[bude doplněno]

